

Cleanser A

Reinigungslösung A
Solución de limpieza A



Order information:

Catalog no.	Content
ULS2100	1x 500 mL
ULS2101	1x 200 mL

Intended use:

Cleanser A is a cleaning solution for use on the Urilyzer® Sed Microscopic Urine Sediment Analyzer. After each measurement, the instrument is cleaned using Cleanser A.

Concentrate ingredients:

Detergent	< 1 %
Buffer	> 5 %
Stabilizers	< 1 %
Isopropanol	> 60%

Stability:

Unopened bottle:	Up to the expiration date	at 2 – 35°C
Opened bottle:	2 months	at 15 – 30°C

Do not freeze! Keep protected from light!

Preparation:

The cleaning solution is concentrated. Dilute 1:10 with distilled water prior to use. Precipitate or floc in the solution is a normal phenomenon.

#ULS2100 (500 mL concentrate):

1. Fill 2.5L distilled water into a 5L container.
2. Slowly pour the concentrated solution into the container.
3. Use 2L distilled water to wash the concentrated solution bottle thoroughly (ensure that no solid residual remains in the bottle), and empty the bottle into the container.
4. Mix and dissolve solid residual.
5. Connect the Cleanser A container to the Urilyzer® Sed with a silicone tube. Be sure to use the correct inlet.

#ULS2101 (200 mL concentrate):

1. Fill 1L distilled water into a 5L container.
2. Slowly pour the concentrated solution into the container.
3. Use 0.8L distilled water to wash the concentrated solution bottle thoroughly (ensure that no solid residual remains in the bottle), and empty the bottle into the container.
4. Mix and dissolve solid residual.
5. Connect the Cleanser A container to the Urilyzer® Sed with a silicone tube. Be sure to use the correct inlet.

Notes:

For in vitro diagnostic use. For professional use only.

The material safety data sheet contains further safety-related information. It is available for download from our homepage <http://www.analyticon-diagnostics.com>.

Exercise the normal precautions required for handling all laboratory reagents.

Disposal:

Please note the legal regulations.

Text passages with grey background were changed in the latest revision of this package insert.

Bestellinformation:

Katalog-Nr.	Inhalt
ULS2100	1x 500 mL
ULS2101	1x 200 mL

Anwendungszweck:

Cleanser A ist eine Reinigungslösung für den Urilyzer® Sed mikroskopischen Urinsediment Analyzer. Nach jeder Messung wird das Instrument mit Cleanser A gereinigt.

Inhaltsstoffe des Konzentrates:

Detergenz	< 1 %
Puffer	> 5 %
Stabilisator	< 1 %
Isopropanol	> 60%

Haltbarkeit:

Ungeöffnete Flasche:	bis zum angegebenen Verfallsdatum	bei 2 – 35°C
Geöffnete Flasche:	2 Monate	bei 15 – 30°C

Nicht einfrieren! Vor Licht geschützt aufbewahren!

Vorbereitung:

Die Reinigungslösung ist konzentriert. Vor Verwendung 1:10 mit destilliertem Wasser verdünnen. Niederschlag oder Flocken können in der Lösung auftreten.

#ULS2100 (500 mL Konzentrat):

1. Füllen Sie 2,5L destilliertes Wasser in einen 5L Container.
2. Gießen Sie die konzentrierte Lösung in den Container.
3. Verwenden Sie 2L destilliertes Wasser um die Flasche der konzentrierten Lösung gründlich zu spülen (dabei sicherstellen, dass kein fester Rückstand in der Flasche zurück bleibt), und entleeren Sie die Flasche anschließend in den Container.
4. Gründlich mischen und eventuelle feste Rückstände auflösen.
5. Verbinden Sie den Cleanser A Container mit dem Urilyzer® Sed mittels eines Silikonschlauchs. Überprüfen Sie, dass der korrekte Anschluss verwendet wurde.

#ULS2101 (200 mL Konzentrat):

1. Füllen Sie 1L destilliertes Wasser in einen 5L Container.
2. Gießen Sie die konzentrierte Lösung in den Container.
3. Verwenden Sie 0.8L destilliertes Wasser um die Flasche der konzentrierten Lösung gründlich zu spülen (dabei sicherstellen, dass kein fester Rückstand in der Flasche zurück bleibt), und entleeren Sie die Flasche anschließend in den Container.
4. Gründlich mischen und eventuelle feste Rückstände auflösen.
5. Verbinden Sie den Cleanser A Container mit dem Urilyzer® Sed mittels eines Silikonschlauchs. Überprüfen Sie, dass der korrekte Anschluss verwendet wurde.

Hinweis:

In vitro Diagnostikum.

Weitere sicherheitsrelevante Informationen sind im Sicherheitsdatenblatt enthalten. Dieses steht auf unserer Homepage <http://www.analyticon-diagnostics.com> zum Download bereit.

Die beim Umgang mit Laborreagenzien üblichen Vorsichtsmaßnahmen beachten.

Entsorgung:

Bitte beachten Sie die jeweiligen gesetzlichen Vorschriften.

Grau hinterlegte Textpassagen wurden in der letzten Überarbeitung dieser Gebrauchsanweisung geändert.

Cleanser A

Reinigungslösung A
Solución de limpieza A



Información de pedido:

Número de catálogo	Contenido
ULS2100	1x 500 mL
ULS2101	1x 200 mL

Aplicación:

Cleanser A es una solución de limpieza para uso del Analizador Microscópico de Sedimento Urinario Urilyzer® Sed. Después de cada medición el instrumento es limpiado con el Cleanser A.

Ingredientes del concentrado:

Detergente	< 1 %
Buffer	> 5 %
Estabilizadores	< 1 %
Isopropanol	> 60%

Durabilidad:

Botella cerrada:	Hasta la fecha de caducidad	de 2 - 35 ° C
Botella abierta:	2 meses	de 15 - 30 ° C

No congelar! Mantener protegido de la luz!

Procedimiento:

La solución de limpieza es concentrada. Diluya la solución 1:10 con agua destilada antes de usar. Se pueden presentar precipitación o grumos en la solución como un fenómeno natural.

#ULS2100 (500 mL concentrado):

1. Coloque 2,5 litros de agua destilada en un recipiente de 5 litros.
2. Vertir la solución concentrada lentamente en el recipiente.
3. Agregue 2 litros más de agua destilada. Puede servirla previamente en la botella de solución concentrada para limpiarla (asegúrese de que ningún residuo sólido se quede en el fondo de la botella) y posteriormente vacíe la botella en el recipiente de 4.
4. Mezcle y disuelva cualquier residuo sólido restante.
5. Conecte el recipiente del Cleanser A con el Urilyzer® Sed por medio de un tubo de silicona. Asegúrese de usar la entrada correcta.

#ULS2101 (200 mL concentrado):

1. Coloque 1 litro de agua destilada en un recipiente de 5 litros.
2. Vertir la solución concentrada lentamente en el recipiente.
3. Agregue 0,8 litros más de agua destilada. Puede servirla previamente en la botella de solución concentrada para limpiarla (asegúrese de que ningún residuo sólido se quede en el fondo de la botella) y posteriormente vacíe la botella en el recipiente de 4.
4. Mezcle y disuelva cualquier residuo sólido restante.
5. Conecte el recipiente del Cleanser A con el Urilyzer® Sed por medio de un tubo de silicona. Asegúrese de usar la entrada correcta.

Notas:

Los reactivos son para uso diagnóstico "in vitro". Sólo para uso profesional.

La ficha de datos de seguridad de materia contiene mayor información relacionada a la seguridad. Disponible en nuestro sitio <http://www.analyticon-diagnostics.com>.

Utilizar los reactivos guardando las precauciones habituales de trabajo en el laboratorio de análisis clínicos.

Disposición:

Favor de tomar en cuenta las regulaciones legales.

Los pasajes de texto con fondo gris se cambiaron en la última revisión de este prospecto.

